## SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 60335-2-2:2003/A1:2005

februar 2005

Gospodinjski in podobni električni aparati - Varnost - 2-2. del: Posebne zahteve za sesalnike in aparate za čiščenje s sesanjem vode (IEC 60335-2-2:2002/A1:2004)

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-2: Particular requirements for vacuum cleaners and water-suction cleaning appliances

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60335-2-2:2003/A1:2005 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2c17a6ac-4156-4528-9eee-775949b561a4/sist-en-60335-2-2-2003-a1-2005

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60335-2-2:2003/A1:2005</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2c17a6ac-4156-4528-9eee-775949b561a4/sist-en-60335-2-2-2003-a1-2005

## **FUROPEAN STANDARD**

### EN 60335-2-2/A1

### NORME EUROPÉENNE

## **EUROPÄISCHE NORM**

December 2004

ICS 13.120:97.080

English version

### Household and similar electrical appliances -Safety

Part 2-2: Particular requirements for vacuum cleaners and water-suction cleaning appliances

(IEC 60335-2-2:2002/A1:2004)

Appareils électrodomestiques et analogues -Sécurité Partie 2-2: Règles particulières pour les aspirateurs et les appareils de nettoyage à aspiration d'eau ANDARD (IEC 60335-2-2:2002/A1:2004)

Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke

Teil 2-2: Besondere Anforderungen für Staubsauger und Wassersauger

(CEI 60335-2-2:2002/A1:2004) standards.iteh.ai)

#### SIST EN 60335-2-2:2003/A1:2005

This amendment A1 modifies the European Standard EN 60335-2-2:2003; it was approved by CENELEC on 2004-09-01. CENELEC4members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## **CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

#### Foreword

The text of document 61/2681/FDIS, future amendment 1 to IEC 60335-2-2:2002, prepared by the IEC Technical Committee 61, Safety of household and similar electrical appliances, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as amendment A1 to EN 60335-2-2:2003 on 2004-09-01.

The following dates are applicable:

 latest date by which the amendment has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2005-06-01

 date on which national standards conflicting with the amendment have to be withdrawn

(dow) 2007-09-01

This amendment supplements or modifies the corresponding clauses of EN 60335-2-2:2003.

There are no special national conditions causing a deviation from this amendment.

There are no national deviations from this amendment.

## iTeh STANDARD PREVIEW

(standards.iten.ai)

The text of amendment 1:2004 to the International Standard IEC 60335-2-2:2002 was approved by CENELEC as an amendment to the European Standard without any modification.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2c17a6ac-4156-4528-9eee-

In Annex ZC, the reference to 150 3864 is to be deleted 2-2-2003-a1-2005

## NORME INTERNATIONALE INTERNATIONAL STANDARD

CEI IEC 60335-2-2

2002

AMENDEMENT 1 AMENDMENT 1 2004-08

#### Amendement 1

Appareils électrodomestiques et analogues – Sécurité –

Partie 2-2: PREVIEW
Règles particulières pour les aspirateurs
et les appareils de nettoyage à aspiration d'eau

SIST EN 60335-2-2:2003/A1:2005

https://standards.itch.ai/catalog/standards/sist/2c17a6ac-4156-4528-9eeeAmerican
//5949b561a4/sist-en-60335-2-2-2003-a1-2005

Household and similar electrical appliances – Safety –

#### Part 2-2:

Particular requirements for vacuum cleaners and water-suction cleaning appliances

© IEC 2004 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



#### **FOREWORD**

This amendment has been prepared by IEC technical committee 61: Safety of household and similar electrical appliances.

The text of this amendment is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
61/2681/FDIS	61/2718/RVD

Full information on the voting for the approval of this amendment can be found in the report on voting indicated in the above table.

The committee has decided that the contents of this amendment and the base publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- · replaced by a revised edition, or
- amended.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60335-2-2:2003/A1:2005

INTRODUCTION https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2c17a6ac-4156-4528-9eee-775949b561a4/sist-en-60335-2-2-2003-a1-2005

Replace the second sentence of the second paragraph by the following:

It also covers abnormal situations that can be expected in practice and takes into account the way in which electromagnetic phenomena can affect the safe operation of appliances.

#### 2 Normative references

Delete the reference to ISO 3864.

#### 19 Abnormal operation

**19.1** Add the following phrase to the first paragraph:

and separate fan motors of centrally-sited vacuum cleaners.

**19.7** Add the following as a new paragraph.

Separate fan motors of **centrally-sited vacuum cleaners** are operated until steady conditions are reached.